Buyer (Importer)

## CERTIFICATE OF ORIGIN ORIGINAL

TO VALIDATE, GO TO Certificate Number: LA-COO-58607-67f3c9a1de07f

**VERIFY.FTGS.US** Date: April 07, 2025

Seller (Exporter) AMERICAN TONGREN INC 2895 Industrial Blvd	Transport Type Vessel	Port of Loading OAKLAND, CALIFORNIA, USA
West Sacramento	Destination Country	Destination Port
CA	Vietnam	HO CHI MINH, Vietnam
USA		
	Export Date	Exporting Carrier CMA CGM NIAGARA 1AA08W1MA
Consignee	********	CIVIA COM INIAGARA TAAOOW TIVIA
HANG VIEN VIET NAM CO., LTD  Box 31, Lot DC69, NA7 Street, Viet Sing Residential Area  An Phu Ward, Thuan An City  Binh Duong Province  Vietnam	Import Permit Number	Bill of Lading / AWB
	Owner or Agent	Forwarding Agent

Remarks

Description (May include notes on Quantity, Item Number, Marks and Numbers, Kind of Packages.)	Weight	Country of Origin
WHITE FIR	253260KGS	United States
253.26MTS 262.22CBM 153LOGS		
end of products	=====	
A STATE OF S		
CERTIFICATE OF ORIGIN		
Zogg Ton		



The Applicant (or the Applicant on behalf of the Consignor), by utilizing this document, certifies that:
- The above-mentioned goods originate in the country(ies) specified above and comply with the rules of origin applicable in the country(ies) to those goods.

The information in this certificate and in any documents provided to the Los Angeles Area Chamber of

Commerce ("LAACC") is accurate, true and complete.

The Applicant undertakes to advise LAACC and any other person(s) to whom the applicant provides this Certificate (or to whom the Certificate is provided to with the knowledge of the Applicant) promptly in writing of any inaccuracy, omission or change in such information, or in the origin of goods.

-The Applicant will maintain, and present upon request, such documentation as is necessary to verify the truth, accuracy and completeness of this certificate and accompanying documents.

-In consideration for the LAACC's issuance of this Certificate, the Applicant agrees to release, discharge and hold harmless LAACC from any liability in connection with the issuance of this certificate and to indemnify LAACC in respect of any costs and/or claims made against LAACC in connection herewith.

-The Applicant is authorized to give the undertakings set out herein.

AMERICAN TONGREN INC  Address: 7041 KOLL CENTER PKWY, UNIT 280, PLEASANTON, CA 94566, USA  Tel:+1 (909) 586-7777		美国同仁 N3702201400003 INVOICE	
		Bill To:	HANG VIEN VIET NAM CO., LTD
		Invoice Date:	3/26/2025
Addungs	Box 31, Lot DC69, NA7 Street, Viet Sing Residential Area, An Phu Ward, Thuan An City, Binh Duong Province, Vietnam	Payment Method:	T/T
Address:	Tel: 0965361513	Port Of Discharge:	HO CHI MINH, Vietnam
Port of Loading:	OAKLAND, CALIFORNIA, USA	Vessel/Voyage:	CMA CGM NIAGARA 1AA08W1MA
QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	PRICE TERM CFR YANTIAN, CHINA	AMOUNT
253.26MTS 262.22CBM 153LOGS	WHITE FIR	USD \$90/MT	\$22,793.40
	COUNTRY OF ORIGIN: USA	Deposit Refund	\$4,558.68
	DIAMETER: 8"+ AVERAGE LENGTH:13'+		
TOTAL	Container Number	For and on behalf of American Tongren Inc.  Authorized Signature(s)  Authorized Signature(s)	
10 CONTAINERS	EGSU9573756		
	EITU1177020		
	EITU1572236		
	EMCU1565061		
	FFAU4867970		
	FSCU4978610		
	FSCU4980746		
	TCLU4345396		
	TCLU4372637		
	TRHU8164843		
TOTAL PAY	SAY US DOLLARS EIGHTEEN THOUSAND TWO HUNDRED AND THIRTY FOUR AND CENTS SEVENTY TWO ONLY	Total:	\$18,234.72
Our Bank:	BMO BANK N.A.	City of PAY THIS AMOUNT	
	13300 Crossroads Parkway North  SC-XRD-2W-G City of Industry, CA 91746-3417		
	Swift code: HATRUS44		
	ABA Number: 071025661	_	
	Bank Account: 0072371487		

